

**กระบวนการดำเนินการโครงการแลกเปลี่ยนนิสิตขาออก**  
**โครงการแลกเปลี่ยนนิสิต APRU Virtual Student Exchange (APRU VSE)**  
**Season 3, 2022-23 [ภาคฤดูร้อน], ปีการศึกษา 2565**

---

ความเป็นมาของ APRU VSE [<https://vse.apru.org/>]

APRU เป็นเครือข่ายมหาวิทยาลัยชั้นนำ 60 แห่งในอเมริกา เอเชีย และออสเตรเลียที่มอบโอกาสพิเศษให้กับนิสิต/นักศึกษาในการเชื่อมต่อกับมหาวิทยาลัยจากทั่วโลก เพื่อเรียนรู้ทักษะใหม่ แลกเปลี่ยนความคิดและวัฒนธรรม และพัฒนาความสัมพันธ์ที่สำคัญต่อความสำเร็จในศตวรรษที่ 21

โครงการ APRU Virtual Student Exchange (VSE) นำโดย The Chinese University of Hong Kong มีเป้าหมายให้นิสิต/นักศึกษาสามารถเข้าถึงการศึกษาระดับนานาชาติผ่านการเข้าเรียนในรายวิชาหรือหลักสูตรโดยไม่ต้องมีการเดินทาง เปิดโอกาสทางการศึกษาระดับนานาชาติสำหรับนักเรียนทุกคนโดยมอบประสบการณ์การแลกเปลี่ยนนักเรียนเสมือนจริงผ่านเทคโนโลยีและแพลตฟอร์มดิจิทัล และเสริมสร้างให้เกิดความก้าวหน้าใหม่ ๆ ในด้านแนวคิด วัฒนธรรม ทั้งผู้เชี่ยวชาญ นักวิชาการ และนิสิต/นักศึกษาจากทั่วโลก

APRU VSE Season 3, 2022-23 จะรวมหลักสูตรที่เปิดสอนระหว่างเดือนมิถุนายนถึงเดือนกรกฎาคม 2566 เป็นโปรแกรมภาคฤดูร้อน ในหลักสูตรที่เปิดสอนในมหาวิทยาลัย

#### คุณสมบัติผู้สมัคร

เป็นนิสิตจุฬาฯ ระดับปริญญาตรีที่กำลังศึกษาอยู่ [นิสิตระดับบัณฑิตศึกษาสามารถสมัครเรียนหลักสูตรวิชาการ VSE ได้ หากการสมัครของนิสิตได้รับการอนุมัติจากคณะที่สังกัด อย่างไรก็ตาม มหาวิทยาลัยที่เป็นเจ้าของรายวิชานั้นจะเป็นผู้ตัดสินใจขั้นสุดท้ายว่าจะตอบรับใบสมัครของนิสิตหรือไม่]

\*นิสิตที่กำลังศึกษาในปีสุดท้ายและต้องการโอนหน่วยกิต ควรต้องทราบว่าจะใช้เวลาประมาณ 2-4 เดือนในการที่ใบแสดงผลการศึกษา (Transcript) จากมหาวิทยาลัยที่เป็นเจ้าภาพของรายวิชานั้นจะส่งมาถึงจุฬาฯ ซึ่งหากนิสิตที่อยากเข้าร่วมโครงการ VSE ในช่วงภาคเรียนสุดท้าย จะส่งผลล่าช้าต่อการขอสำเร็จการศึกษาของนิสิต

#### ค่าธรรมเนียม

นิสิตจะต้องชำระค่าเล่าเรียนให้กับจุฬาฯ ในภาคฤดูร้อน ปีการศึกษา 2565 แม้ว่านิสิตจะเลือกเข้าร่วมโครงการโดยเรียนแบบที่จะไม่โอนหน่วยกิตก็ตาม ไม่มีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมในการเรียนหลักสูตร VSE หากจำเป็นต้องมีค่าธรรมเนียมเพิ่มเติม จะมีรายละเอียดกำกับอยู่ในแต่ละหลักสูตรหรือโปรแกรมของมหาวิทยาลัยนั้น ๆ ระบุไว้

นิสิตจุฬาฯ ที่จะเข้าร่วม APRU VSE Season 3, 2022-23 ภาคฤดูร้อน นิสิตต้องชำระค่าเล่าเรียนให้กับจุฬาฯ สำหรับภาคฤดูร้อน แม้ว่านิสิตจะเลือกเข้าร่วมโครงการโดยเรียนแบบที่จะไม่โอนหน่วยกิตก็ตาม

## การสมัคร

นิสิตสามารถสมัครเรียนได้ 1-2 รายวิชา (หากสมัคร 2 รายวิชาให้ดำเนินการส่งใบสมัคร 2 ครั้ง) นิสิตที่สนใจเข้าร่วม APRU VSE Season 3, 2022-23 สามารถดูข้อมูลได้ที่เว็บไซต์ของสำนักบริหารวิรัชกิจและเครือข่ายนานาชาติ ได้ที่ <https://www.inter.chula.ac.th/exchange/virtual/> เพื่อศึกษารายละเอียดและขั้นตอนในการสมัคร และสามารถเข้าเว็บไซต์ของ APRU VSE เพื่อตรวจสอบรายวิชาที่มีเปิดรับสมัครจากมหาวิทยาลัยที่เป็นสมาชิกในเครือข่าย APRU ที่เข้าร่วมโครงการใน VSE Season 3, 2022-23 ได้ที่ <https://vse.apru.org/s32223>

## ขั้นตอนการสมัคร

1. [ขั้นตอนภายใน] **นิสิตจพทฯ จะต้องติดต่อแจ้งความประสงค์และปรึกษากับผู้ประสานงานวิรัชกิจของต้นสังกัดก่อน** หากมีความสนใจในการสมัครเข้าร่วมโครงการแลกเปลี่ยน VSE และเพื่อวางแผนในการเลือกโอนหน่วยกิต (การเรียน VSE ไม่มีข้อบังคับให้นิสิตต้องโอนหน่วยกิต นิสิตสามารถเลือกเองได้)
2. นิสิตเข้าไปกรอกใบสมัครในระบบการสมัครของ APRU VSE **ภายในวันศุกร์ที่ 19 พฤษภาคม 2566 เวลา 23.59 น. ตามเวลาฮ่องกง (UTC+8) ที่ <https://vse.apru.org/application/>** หลังจากนิสิตกรอกใบสมัครเสร็จแล้ว จะได้รับอีเมลยืนยันจากระบบการสมัคร VSE จากนั้นนิสิตจะต้องส่งต่ออีเมลยืนยันไปยังผู้ประสานงานของคุณ
3. [ขั้นตอนภายใน] สำนักบริหารวิรัชกิจฯ จะส่งอีเมลรายชื่อนิสิตที่ทำการสมัครผ่านระบบการสมัครของ APRU VSE ไปยังอีเมลของผู้ประสานงานของคุณ โดยผู้ประสานงานของคุณ/หลักสูตรจะได้รับอีเมลพร้อมรายชื่อของนิสิต โดยจะมีลิงค์สำหรับเข้าไปพิจารณา ตรวจสอบ และเสนอชื่อผ่านระบบรับสมัครนิสิตแลกเปลี่ยนแบบออนไลน์แนบมาในอีเมล
4. [ขั้นตอนภายใน] หลังจากได้รับสำเนาอีเมลยืนยันจากระบบการสมัคร VSE จากนิสิตแล้ว ผู้ประสานงานของคุณสามารถเข้าไปกด Approve/Reject เพื่อเสนอชื่อนิสิตผ่านระบบออนไลน์ **ภายในวันที่ 26 พฤษภาคม 2566**

Student Information	
1	Name: [REDACTED]
	Student ID: [REDACTED]
Exchange Information	
	University: !!!-Test-Out
	Country: Thailand
	Degree: Bachelor
	Course: HI1007 Spanish as a Foreign Language I A (Basic Spanish 1)
	Course Offering Term: Spring Semester 2022
	Transfer credit back to Chula: <input checked="" type="radio"/> Yes <input type="radio"/> No
Remark:	
	<div style="border: 1px solid black; height: 40px;"></div>

Approve Reject

Approve

Click "Approve" in case of approval

Reject

Click "Reject" in case of disapproval

5. ทาง APRU VSE Central Office จะส่งรายชื่อนิสิตที่สมัครเข้าร่วมโครงการมายังสำนักบริหาร วิชาศึกษา เพื่อขอให้ยืนยันรับรองใบสมัคร [ทางสำนักบริหารวิชาศึกษา จะยืนยันใบสมัครเฉพาะนิสิตที่ได้รับการ เสนอชื่อโดยผู้ประสานงานของคุณแล้วเท่านั้น]

6. เฉพาะนิสิตที่ได้รับการรับรองใบสมัครเท่านั้นที่จะได้รับการพิจารณาโดยมหาวิทยาลัยที่เป็นเจ้าของ รายวิชาที่สมัคร หลังจากถึงกำหนดปิดรับใบสมัคร ทางมหาวิทยาลัยเจ้าของรายวิชาจะตรวจสอบใบสมัครของ นิสิตและตัดสินใจว่าจะได้รับการอนุมัติ/ตอบรับเข้าศึกษาหรือไม่ เมื่อการสมัครได้รับการอนุมัติ VSE Central Office จะแจ้งผลให้แก่ นิสิตและผู้ประสานงาน OIA ทราบทางอีเมล และจะดำเนินขั้นตอนการลงทะเบียน เพิ่มเติมของมหาวิทยาลัยเจ้าของรายวิชานั้น ๆ กับนิสิตต่อไป

7. [ขั้นตอนภายใน] ภายในเดือนสิงหาคม 2566 OIA คาดว่าจะสามารถให้ข้อมูลรายชื่อผู้ที่ได้รับการ ตอบรับหรือปฏิเสธในโครงการ APRU VSE Season 3, 2022-23

8. นิสิตเข้าเรียนและเข้าสอบตามกำหนดของอาจารย์ผู้สอนในรายวิชาของมหาวิทยาลัยนั้น ๆ หาก นิสิตสามารถเข้าเรียนและสอบวัดผลสำเร็จตามข้อกำหนดของรายวิชา จะได้ใบประมวลผลการศึกษา (Transcript) จากมหาวิทยาลัยที่เป็นเจ้าภาพของรายวิชานั้น โดยสำนักบริหารวิชาศึกษา จะดำเนินการส่งต่อให้ ทางอีเมลหากใบประมวลผลการศึกษา (Transcript) มาในรูปแบบออนไลน์ หรือหากมาเป็นเอกสารจะส่งอีเมล เรียกให้นิสิตเข้ามารับที่สำนักบริหารวิชาศึกษา ต่อไป

ผู้ประสานงาน สำนักบริหารวิชาศึกษา

งานนิสิตแลกเปลี่ยนขาออก VSE

นางสาวอันอัน ตั้งประเสริฐพงศ์

โทร. 0 2218 3333

ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ [cuexchange.outbound@chula.ac.th](mailto:cuexchange.outbound@chula.ac.th)

# Procedure for the Execution of the Outbound Student Exchange Program, the APRU Virtual Student Exchange Program (APRU VSE), Season 3, 2022-23 [Summer Semester], Academic Year 2022

---

About APRU-VSE [<https://vse.apru.org/>]

The APRU is a network of 60 leading universities in the Americas, Asia and Australasia, which brings its students an exclusive opportunity to connect with peers from around the world so as to learn new knowledge and skills, exchange ideas and cultures, and develop vital connections for success in the 21<sup>st</sup> Century.

The APRU Virtual Student Exchange (VSE) Program, led by The Chinese University of Hong Kong, makes international education accessible by allowing students to take academic courses and participate in co-curricular programs without the need to leave home. It opens up international education for all students by providing an immersive virtual student exchange experience through digital technologies and platforms and creating new ideas and cultures for experts, academics and students from around the world.

APRU VSE Season 3, 2022-23 will include intensive, short-term courses offered between June and July 2023. These courses are often branded as “Summer programs” at the course offering universities.

## Eligibility

An undergraduate student currently studying in one of the APRU member universities, which is participating in the current VSE Season. [Postgraduate students can apply to VSE academic courses if their applications are approved by their Faculty. However, their host university will make a final decision whether the applications are accepted.]

\*Students during their senior year and want to transfer credits. Please note that it can take around 2-4 months for transcripts from host university to arrive at Chula. If students are studying VSE academic courses during your final semester at Chula, this will definitely affect delay the actual date of graduation.

## Fees

Chula students must pay their regular tuition fees to Chula for Summer semester, even if student choose not to transfer any credits. No additional fees are required to take VSE courses. Any additional fees, if required, will be detailed under each course or program.

## Applying

Students can take ONE or TWO courses within a single VSE Season (If students apply two courses in a season, the applications should be submitted separately). Interested students can visit our website <https://www.inter.chula.ac.th/exchange/virtual/> to observe any internal instructions and visit <https://vse.apru.org/s32223> to check the course offering from the APRU member universities participating in the current VSE Season.

## Application Procedures

1. **[Internal]** Chula students are advised to inform and consult their Faculty coordinator first, about their interest in applying to the student exchange program and their transfer credit options. (It's not a mandatory to have the credits transferred; this depends on students' choice)

Students apply to a course on the VSE Application System by **May 19, 2023, 11.59 p.m. Hong Kong Time (UTC+8)** at <https://vse.apru.org/application/>. After completing their application, students will get a confirmation email from the VSE Application System. Then, they must immediately forward the confirmation email to their Faculty coordinator.

2. **[Internal]** OIA will send an email a list of the students to Faculty coordinator. The coordinator of the Faculty/Program will receive an email with the proposed list of students, to check their information through the link attached in the email.
3. **[Internal]** After receiving a copy of the VSE confirmation email from the students, the Faculty coordinator must complete a nomination through the link attached in the email via online system, **before May 26, 2023.**

The screenshot displays a form for reviewing a student's application. On the left, a list of students is shown with a '1' next to the first entry. The form fields are as follows:

- Student Information:** Name (redacted), Student ID (redacted).
- Exchange Information:** University: **!!!-Test-Out**, Country: **Thailand**, Degree: **Bachelor**, Course: **HI1007 Spanish as a Foreign Language I A (Basic Spanish 1)**, Course Offering Term: **Spring Semester 2022**, Transfer credit back to Chula:  Yes  No.
- Remark:** A large empty text area for comments.

On the right side of the form, there are two buttons: a blue 'Approve' button and a red 'Reject' button. Below these buttons, instructions read: 'Click "Approve" in case of approval' and 'Click "Reject" in case of disapproval'. At the bottom of the form, there are smaller 'Approve' and 'Reject' buttons.

4. The VSE Central Office will forward a list of the students who have applied to the program to their home university

for endorsement. [The OIA will endorse only the students who are nominated by their Faculty coordinator]

5. Only the endorsed students will be considered by the host university after its specified application deadline. The host university will review the students' applications and decide whether they are approved/accepted. Once the applications are approved, the VSE Central Office will notify the result to the students and the OIA coordinator via email and provide them with further registration procedures of the host university.
6. **[Internal]** By **August 2023**, the OIA will be able to provide the students with a final list of those who are accepted to the APRU VSE Season 3, 2022-23.
7. Get the transcripts after completed.

#### **Contact OIA VSE Coordinators**

VSE Outbound: An-An Tangprasertphong (Ms.)

Tel: 0 2218 3333

E-mail: [cuexchange.outbound@chula.ac.th](mailto:cuexchange.outbound@chula.ac.th)